

Zmluva o dielo č. : 1/11/2009
 Uzavretá podľa § 536 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
 v znení neskorších predpisov

Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Objednávateľ :

Obchodný názov : Slovenská republika - Ministerstvo obrany SR
 Sekcia majetku a infraštruktúry (SEMaI)
 Správa prevádzky a údržby Trenčín
 Poverená organizácia : Posádková správa budov Bratislava
 Sídlo organizácie : Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava
 Oprávnená osoba : Ing. Milan Štaffen - Riaditeľ
 IČO : 30845572
 Bankové spojenie : 7000171928/8180
 Kontaktná osoba : Ing. Ján Puškár – vedúci OPZ posádky Bratislava
 Telefón : 0960/312264
 Fax : 0960/312740

1.2. Zhotoviteľ

: GLOBÁL, s.r.o.,
 Hollého 1180/13
 972 01 Bojnice
 Oprávnená osoba : Findor Oto
 IČO : 31 580 637
 DIČ : SK2020467449
 Bankové spojenie : VÚB Prievidza
 Číslo účtu : 1364310354/0200
 Číslo telefónu : 046/5424675
 Číslo faxu : 046/5426546
 Stavbyvedúci : Vladimír Bartoš
 Výpis z obch. registra číslo : 2250/R-Okresný súd Trenčín
 Živnostenský list číslo : 307-8312

1.3. Zmenu osôb uvedených v bodoch 1.1. a 1.2. si oznámia zmluvné strany doporučeným listom, ktorý prehlásia za súčasť tejto zmluvy.

1.4. Zmluvné strany uzatvárajú na stavebnú akciu :“ Príprava TTZ na prevádzku v objektoch MO SR – oprava technologických zariadení vo výmenníkovej stanici, strojovniach a kotolní“ zmluvu o dielo.

Článok II. PREDMET ZMLUVY

2.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje v súlade za dohodnutých podmienok v tejto zmluve vyhotoviť dielo :“ oprava technologických zariadení vo výmenníkovej stanici, strojovniach a kotolní“ a včas zhotovené dielo odovzdať objednávateľovi.



2.1.1. podľa oceneného popisu prác a dodávok, odsúhlasené objednávateľom /ponukový rozpočet /

2.1.2. podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve

2.1.3. všetky realizačné zmeny a zmeny rozsahu prác sa môžu uskutočniť len s písomným súhlasom objednávateľa

2.2. Objednávateľ sa zaväzuje :

2.2.1. Dielo zhotovené so zmluvou prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú cenu podľa podmienok v článku V. tejto zmluvy.

Článok III. ČAS PLNENIA

3.1. Termíny plnenia predmetu zmluvy podľa článku II. sú nasledovné :

3.1.1. Začatie realizácie : od podpísania zmluvy

3.1.2. Dokončenie diela v termíne : 30.11.2009

3.2. Zhotoviteľ sa zaväzuje :

3.2.1. Zrealizovať dielo v termínoch uvedených v bode 3.1.

3.2.2. Ponukový rozpočet odsúhlasiť s objednávateľom do termínu začatia diela a dodať ho objednávateľovi v jednom výtlačku.

3.3. Objednávateľ sa zaväzuje :

3.3.1. Určiť odberové miesta vody a elektrickej energie, určiť miesto odvážania odpadu v termínoch, ktoré budú dohodnuté pri odovzdaní a prevzatí staveniska. V zápise o odovzdaní a prevzatí staveniska budú dohodnuté aj podmienky použitia vybudovaných prístupových komunikácií, verejných plôch, prípojok vody a energie s povolením správcov na ich odber a úhrada za ich prevádzkovanie, resp. spotrebu.

3.4. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ nie je v omeškaní s termínom ukončenia diela, uvedeným v bode 3.1. po dobu, po ktorú nemohol svoju povinnosť, súvisiacu s realizáciou diela plniť následkom okolností, ktoré vznikli na strane objednávateľa. V tomto prípade má zhotoviteľ právo na predĺženie lehoty výstavby a úhradu preukázateľných nákladov, ktoré mu z toho vznikli.



Článok IV. CENA DIELA

4.1. Cena za zhotovenie predmetu zmluvy, v rozsahu čl. III. tejto zmluvy, je stanovená dohodou zmluvných strán v súlade so Zákonom NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách vyhláškou MF SR č. 87/1996 Z.z. a pre predmet plnenia je cena maximálna, ktorú nie je možné prekročiť.

4.1.1. Cena je doložená jej kalkuláciou, spracovanou zhotoviteľom, ktorá je súčasťou zmluvy.

4.2. Cena za zhotovenie diela podľa čl. II. je :

Cena bez dane	:	3 418,81 €
Základ pre DPH 19 %	:	3 418,81 €
DPH 19 %	:	649,58 €

Cena za dielo celkom vrátane DPH : 4 068,39 € (122 564,32 Sk)

Cena je prepočítaná konverzným kurzom: 1 EUR=30,126 Sk.

4.2.1.. Cena pokrýva všetky zmluvné záväzky

4.2.2. Práce, ktoré zhotoviteľ nevykoná alebo vykoná bez príkazu objednávateľa, alebo odchyľne od dojednaných zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.

4.2.3. V cene sú obsiahnuté aj náklady na vybudovanie, prevádzku, údržbu a vypratanie staveniska.

4.3. Odborný dozor objednávateľa je oprávnený riešiť zmeny materiálov a postup prác.

Článok V. PLATOBNÉ PODMIENKY, FAKTURÁCIA

5.1. Cenu za zhotovenie diela sa objednávateľ zaväzuje zaplatiť na základe faktúr, ktoré zhotoviteľ vystaví a odošle objednávateľovi po doplnení týchto podmienok.

5.1.1. Práce budú fakturované na základe zisťovacích protokolov a overovacích súpisov vykonaných prác, v ktorých bude uvedené množstvo merných jednotiek a ich ocenenie v súlade s ponukovým rozpočtom zhotoviteľa.

5.1.2. Overovanie a potvrdenie vykonaných prác urobí odborný dozor objednávateľa do tretieho pracovného dňa od predloženia súpisu prác zhotoviteľom. Ak má súpis prác vady, vráti ho zhotoviteľovi na prepracovanie.

5.2 Faktúra bude predložená objednávateľovi v 3 výtlačkoch a bude obsahovať minimálne tieto údaje :

- označenie objednávateľa a zhotoviteľa, peňažný ústav, číslo účtu
- miesto a názov diela, evidenčné číslo stavby
- číslo zmluvy, dátum jej uzatvorenia
- IČO a DRČ zhotoviteľa a objednávateľa
- číslo faktúry, resp. daňového dokladu
- zdaniteľné obdobie



- deň odoslania a deň splatnosti faktúry
- fakturovanú základnú čiastku bez DPH, čiastku DPH a celkovú fakturovanú sumu
- pečiatku a podpis oprávneného zástupcu zhotoviteľa
- materiál bude vydokladovaný
- prílohou faktúry bude súpis prác a dodávok, vyhotovený podľa bodov 5.1.1. – 5.1.2.

- 5.2.1.** Splatnosť faktúry je 30 dní od jej doručenia po ukončení a prevzatí prác objednávateľom.
- 5.2.2.** Dôvodom na oprávnené vrátenie faktúry je skutočnosť, že faktúra má formálne alebo obsahové nedostatky. V takomto prípade nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa odovzdania oprávnenej faktúry objednávateľovi.
- 5.2.3.** Uhradená faktúra nie je dokladom o odovzdaní a prevzatí diela.
- 5.2.4.** Faktúru za vykonané dielo predloží zhotoviteľ ku dňu odovzdania a prevzatia prác. Jej prijatie objednávateľom vylučuje dodatočné nároky zhotoviteľa na úpravu ceny,

Článok VI. ZÁRUČNÁ DOBA – ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

- 6.1.** Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet tejto zmluvy je zhotovený podľa schváleného projektu stavby, STN, vzťahujúcimi sa na predmet plnenia dohodnutých zmluvných podmienok a že počas záručnej doby bude mať vlastnosti dohodnuté v tejto zmluve.
- 6.2.** Záručná doba je 36 mesiacov a začína plynúť dňom odovzdania a prevzatia diela, pokiaľ bolo odovzdané bez závad a nedorobkov.
- 6.2.1.** Záručná doba neplynie v čase, kedy objednávateľ nemohol dielo užívať pre vady, za ktoré zodpovedá zhotoviteľ.
- 6.3.** Zmluvné strany sa dohodli pre prípad vady diela, že počas záručnej doby má zhotoviteľ povinnosť bezplatného odstránenia vady.
- 6.4.** Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím podkladov a vecí poskytnutých objednávateľom a zhotoviteľ ani pri vynaložení všetkej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť, alebo na ňu upozornil objednávateľa a ten na ich používaní trval.
- 6.5.** Vady diela, uvedené v protokole o odovzdaní a prevzatí diela, strany nepovažujú za konečnú možnosť reklamácie zjavných väd zo strany objednávateľa a odovzdanie diel sa nepovažuje za prehliadku diela objednávateľom v zmysle ustanovenia § 56 Obchodného zákonníka. Objednávateľ môže zjavné vady písomne reklamovať do 15 dní po prevzatí diela.
- 6.6.** Materiály, stavebné diely a výrobky, ktoré nezodpovedajú zmluve a požadovaným skúškam, musí zhotoviteľ na vlastné náklady odstrániť a nahradiť bezchybnými.
- 6.7.** Objednávateľ je povinný umožniť zhotoviteľovi prístup do priestorov, kde sa majú vady diela zistené počas záručnej doby, odstraňovať.

- 6.8. Objednávateľ sa zaväzuje, že prípadnú reklamáciu vady diela uplatní bezodkladne po jej zistení a to písomnou formou.
- 6.9. Zhotoviteľ sa zaväzuje začať s odstraňovaním prípadných väd predmetu plnenia bezodkladne, najneskôr do 7 dní oprávnenej reklamácie objednávateľa a vady odstrániť v čo najkratšom technicky možnom čase. Termín odstránenia väd sa dohodne písomne pri reklamačnom konaní.

Článok VII. VYKONANIE DIELA , JEHO ODOVZDANIE, BOZP A POŽIARNA OCHRANA

- 7.1. Zhotoviteľ vykoná všetky činnosti spojené s predmetom diela na vlastnú zodpovednosť podľa zmluvy, pričom rešpektuje technické, špecifické a právne predpisy.
- 7.2. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť pohyb svojich zamestnancov a ostatných osôb, ktoré sú oprávnené, zdržiavať v priestoroch vykonávanej akcie.
- 7.3. Vymedzený priestor pre túto akciu je budova č.1, 5, 15 v Duklianskych kasárňach, Za kasárňou a b.č. 111 v Kutuzovových kasárňach Bratislava.
- 7.4. **Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci** - zhotoviteľ v plnom rozsahu zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia všetkých osôb, ktorí sú oprávnené zdržiavať sa v priestore vykonávanej akcie a vybaví ich ochrannými pracovnými pomôckami / § 3 a 9 Vyhl. SÚBP č. 374/1990 Zb. o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach/.
- 7.4.1. Zhotoviteľ v plnom rozsahu zodpoveda, že práce vykonávajú vyučení remeselníci v danom obore, pri prácach dodržiavajú stanovenú trasu prístupu na pracovisko, z pracoviska sa nevzdialujú.
- 7.4.2. Zhotoviteľ v plnom rozsahu zodpoveda, že pracovníci sú zdravotne spôsobilí na vykonávanie prác a boli oboznámení v oblasti BOZP v zmysle zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci § 6 a 7 a Vyhlášky č. SÚBP č. 374/1990 Zb. § 9.
- 7.4.3 Zhotoviteľ v plnom rozsahu zodpoveda, že pracovníci pri výkone prác budú dodržiavať vzdialenostné odstupy nakoľko sa jedná o odborné práce, vyžadujúce sústredenosť a pri každom úkone si preveria miesto, kde sa nachádza kolega. Vedúci partie si denne dohodne postup prác na pracovisku. Pozornosť zamerať na šmyklavý terén.

7.4.4. Zhotoviteľ a objednávateľ zabezpečia dennú kontrolu porušenia zásad postupu prác, požitie alkoholických nápojov, fajčenie v zakázaných priestoroch, v prípade zistenia volať na tel. č. 0960/312710 p Turoczy Spoločne prejednať ďalší postup.

7.4.5. Preukázateľné škody na majetku užívateľa uhradí Globál s.r.o., 972 01 Bojnice

7.5. Objednávateľ je oprávnený vykonávať odborný dozor nad realizáciou diela, dodržiavaním zmluvných podmienok a dodržiavanie bezpečnostných podmienok. Jeho vykonávaním poverujem p. Turoczyho Františka, ktorý má za tým účelom prístup na pracoviská, kde sa zmluvné práce realizujú, alebo skladujú materiály.

7.5.1. Zhotoviteľ je povinný umožniť objednávateľovi vykonávanie odborného dozoru najmä :

- oboznámiť sa s podkladmi zhotoviteľa, podľa ktorých stavbu realizuje
- miesto a názov diela, evidenčné číslo stavby
- fakturovanú základnú čiastku bez DPH, čiastku DPH a celkovú fakturovanú sumu

7.6. Zabezpečenie ochrany pred požiarmi - Za plnenie opatrení v oblasti ochrany pred požiarmi pri vykonávaných prácach dodávateľským spôsobom zodpovedá zhotoviteľ. Objednávateľ je povinný vybaviť pracovisko prostriedkami na hasenie v zmysle § 5 zákona č. 314/2001 Z .z. a platných predpisov. Školenie o ochrane pred požiarmi zamestnancov na vykonávanie dodávateľských prác pred začatím činnosti zabezpečuje podľa § 20 – 23 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z .z. a § 4 zákona č. 314/2004 Z .z. Objednávateľ aj zhotoviteľ sú povinní vznik každého požiaru oznámiť bez zbytočného odkladu ohlasovní požiarov PSB Bratislava č. tel. (0960) 312264.

7.6.1. Kontrolu dodržiavania opatrení ochrany pred požiarmi pri vykonávaní prác budú vykonávať za objednávateľa RSDr. Miroslav Sýkora, za zhotoviteľa stavbyvedúci.

7.7. Zhotoviteľ poveruje výkonom funkcie stavbyvedúceho p. Vladimíra Bartoša, ktorý má osvedčenie na odbornú spôsobilosť na vybrané činnosti vo výstavbe. Súčasne ho poveruje kontrolou dodržiavania predpisov BOZP a PO.

7.8. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že pri realizácii diela nepoužije materiál o ktorom je v čase jeho použitia známe, že je škodlivý. Použité stavebné výrobky pri realizácii stavebného diela musia spĺňať podmienky a požiadavky, uvedené v Zákone NR SR č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch.

7.9. Skutočnosť, že objednávateľ skontroloval výkresy, dodávky, vzorky a vykonané práce nezavahuje zhotoviteľa povinnosti niest' zodpovednosť za prípadné vady a vykonávanie potrebných kontrol tak, aby bolo zaručené riadne plnenie predmetu diela.



- 7.10.** O odovzdaní a prevzatí diela spíšu zmluvné strany zápisnicu. Dielo bude odovzdané len ak objednávateľ v zápisnici vyhlási, že dielo preberá.
- 7.10.1.** Prevzatie diela, alebo jeho časti môže objednávateľ odmietnuť pre vady a nedorobky až do ich odstránenia.
- 7.11.** Stavenisko je povinný zhotoviteľ vypratať v termíne, ktorý určí objednávateľ v zápisnici o odovzdaní a prevzatí diela.
- 7.12.** Zhotoviteľ zodpovedá za čistotu a poriadok na stavenisku. Zhotoviteľ odstráni na vlastné náklady odpady, ktoré sú výsledkom jeho činnosti.
- 7.13.** Vlastníkom stavby je objednávateľ. Nebezpečenstvo škody na diele a a veciach a materiáloch potrebných na jeho zhotovenie, znáša zhotoviteľ do protokolárneho prevzatia diela objednávateľom.
- 7.14.** Zhotoviteľ zostáva vlastníkom stavebných materiálov, výrobkov a zariadení, ktoré dodal na zhotovenie diela, až do ich úhrady objednávateľom.
- 7.15.** Zhotoviteľ nesmie zadať predmet plnenia ako celok ku zhotoveniu inému subjektu.
- 7.16.** Zhotoviteľ je oprávnený použiť projekt stavby len pre zhotovenie predmetu zmluvy.

Článok VIII. STAVEBNÝ DENNÍK

- 8.1.** Zhotoviteľ je povinný viesť pri realizácii akcie stavebný denník odo dňa prevzatia staveniska až do odstránenia poslednej vady resp. nedorobkov zistených pri ukončení akcie. Stavebný denník sa musí nachádzať na pracovisku a musí byť trvale prístupný kontrolným orgánom.
Zápisy do neho robí zhotoviteľ v deň, kedy boli práce vykonané alebo nastali okolnosti, ktoré je potrebné riešiť.

Článok IX. ZMLUVNÉ POKUTY

- 9.1.** Zhotoviteľ zaplatí za omeškanie s plnením zmluvných záväzkov zmluvnú pokutu :
- 9.1.1.** 1 % z ceny diela za každý začatý mesiac omeškania s dokončením a odovzdaním stavby objednávateľovi.
- 9.1.2.** Za každú v dohodnutom termíne neodstránenú vadu a nedorobok, uvedený v zápisnici o odovzdaní a prevzatí diela a za nevypratanie staveniska v dohodnutej dobe 1.000,- Sk denne až do ich odstránenia a to za každú vadu zvlášť.
- 9.1.3.** Za omeškanie s odstránením väd, reklamovaných v záručnej dobe 1.000,- Sk denne až do ich odstránenia a to za každú vadu zvlášť.
- 9.1.4.** Keď zhotoviteľ odstúpi od zmluvy bez zavinenia objednávateľa zaplatí pokutu vo výške 15 % z nevykonaných prác.
- 9.1.5.** Keď zhotoviteľ nedodá objednávateľovi rozpočet bodu 3.2.2. zmluvy, nebude



mu objednávateľ až do ich dodania uhrádzať faktúry a z toho dôvodu nebude platiť zmluvnú pokutu.

- 9.2. Objednávateľ zaplatí zhotoviteľovi za omeškanie s úhradou faktúry zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania
- 9.3. Zaplataenie zmluvnej pokuty nevyučuje povinnosť zhotoviteľa uhradiť objednávateľovi škodu, ktorá vznikla nesplnením záväzkov, ktoré pre neho zo zmluvného vzťahu vyplývajú.
- 9.4. Uplatnenie zmluvných pokút bude vykonávané písomnou formou.

Článok X. OSTATNÉ USTANOVENIA, ODSŤUPENIE OD ZMLUVY

10.1. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy :

- ak zhotoviteľ bezdôvodne odmietne prevziať stavenisko
- ak zhotoviteľ nedodržiava kvalitu zhotovovania diela podľa STN a objednávateľom zistené vady neodstráni v dodaných termínoch
- ak zhotoviteľ nedodrží vlastným zavinením postupové termíny realizácie diela, dohodnuté zmluvnými stranami počas jeho realizácie
- ak zhotoviteľ v dôsledku svojej platobnej neschopnosti zastaví platby poddodávateľom, alebo ide do likvidácie
- ak jeho nadriadený orgán rozhodne o zastavení akcie

10.2. Zhotoviteľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy :

- ak objednávateľ neplní zmluvné záväzky a tým zhotoviteľovi znemožňuje realizáciu diela

10.3. Omeškanie zmluvných strán v zmysle § 365 a 370 Obchodného zákonníka je považované za podstatné porušenie zmluvnej povinnosti v zmysle jeho § 345 a oprávňuje na jednostranné odstúpenie od zmluvy obe zmluvné strany.

10.4. Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené písomne. V odstúpení musí byť uvedený dôvod, pre ktorý strana od zmluvy odstupuje.

10.5. V prípade, že dôjde k okolnostiam uvedeným v bodoch 10.1. resp. 10.2. vykonané práce budú odúčtované faktúrou. Objednávateľ uhradí náklady, ktoré preukázateľne zhotoviteľovi vznikli a boli zahrnuté v zmluvnej cene rozpracovaného diela.

Článok XI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

11.1. Zmluva vzniká prejavom súhlasu s celým jej obsahom a jej podpísaním oprávnenými zástupcami zmluvných strán.



11.2. Zmluva môže byť zmenená, alebo zrušená len písomnými dodatkami, podpísanými oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

11.2.1. K návrhom dodatkov k zmluve sa zmluvné strany zaväzujú vyjadriť písomne v lehote do 30 dní od jeho doručenia druhej strane. Pre platnosť dodatkov k tejto zmluve sa vyžaduje dohoda o jeho celom texte.

11.3. Pokiaľ v zmluve nie je dohodnuté niečo iné, platia pre zmluvný vzťah ňou založený ustanovenia Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.

11.4. Nedeliteľnou súčasťou zmluvy je :

- ocenený popis prác a dodávok, odsúhlasený objednávateľom /ponukový rozpočet/

11.5. Účastníci zmluvu prečítali, porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom dobrovoľne vlastnoručne podpísali.

11.6. Zmluvné strany prehlasujú, že sú spôsobilý k právnym úkonom a ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená.

11.7. Zmluva je vyhotovená v 6 exemplároch, z ktorých 4 sú určené pre objednávateľa a 2 pre zhotoviteľa.

V Bratislave dňa 13 NOV. 2009

Objednávateľ

Ing. Milan Štaffen
Riaditeľ



GLOBÁL, spol. s r. o.
972 01 Bojnice
IČO: 31 580 637
tel.: 046/542 46 75 ④
E-mail: global@globalsro.sk

Zhotoviteľ

Oto Findor
Riaditeľ

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 Zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole. Proces obstarávania bol (nebol) v súlade s § 4 ods. 4 a 5, § 102 Zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a uzatvorenie predmetnej zmluvy, dodatku alebo potvrdenie objednávky je (nie je) v súlade s týmto zákonom.
13 NOV. 2009
Dátum:
Podpis oprávnenej osoby

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 Zákona NR SR č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole. Prípravovaná finančná operácia je (nie je) finančne krytá v rozpočte správy budov.
13 NOV. 2009
Dátum:
Podpis oprávnenej osoby

65009-PS

Osvedčujem, že táto kópia doslovne
súhlasí s predloženým originálom
skladajúcim sa z⁹..... strán.

v Malackách, dňa: 23. 8. 2010

Mgr. Jozef Vozár

